



**ACENBI**

**ASSOCIAÇÃO CULTURAL E ESPORTIVA NIPO-BRASILEIRA DE INDAIATUBA**

CNPJ 44.730.646/0001-08

# Relatório de atividades de 2020

SEDE SOCIAL: Rua Humaitá, 1710 Cep 13339.140 Indaiatuba.SP

CENTRO ESPORTIVO/SECRETARIA: Rua Chile, 689 Fone 19/3834-2584 Cep 13338.130 Indaiatuba.SP

e-mail: [acenbi.idt@gmail.com](mailto:acenbi.idt@gmail.com) // site: [www.acenbi.org.br](http://www.acenbi.org.br)

# Quem somos?

A **ACENBI** (Associação Cultural, Esportiva Nipo Brasileira de Indaiatuba) foi fundada em 1947. É uma associação sem fins lucrativos, voltada para a preservação e divulgação da cultura japonesa na cidade de Indaiatuba (SP) e região.



# Onde atuamos?

O Centro Esportivo, situado na Rua Chile, 689 na cidade de Indaiatuba SP e a Sede Social, localizado na Rua Humaitá, 1710, também na cidade de Indaiatuba SP, voltada para continuar disseminando a cultura japonesa e o desenvolvimento humano das pessoas que frequentam.



## **MISSÃO**

Preservar e difundir a cultura japonesa e proporcionar aos seus membros e associados atividades que possibilitem a realização pessoal e profissional, dentro de um ambiente saudável e acolhedor.

## **VISÃO**

Ser uma entidade referência na promoção de atividades culturais, esportivas e sociais com as tradições nipônicas, dentro da comunidade nipo-brasileira.

## **VALORES**

Atuar com integridade, honestidade, respeito, disciplina, colaboração voluntária, preservação do meio ambiente e cooperação social, obedecendo sempre a milenar tradição japonesa.



# SHINNENKAI - DIA 1º DO ANO



Na ACENBI é costume realizar a Confraternização do Shinnenkai, no 1º dia do ano, em que significa desejar as boas vindas ao novo ano.

# ASSEMBLEIA GERAL ORDINÁRIA DO 1º SEMESTRE DE 2020



No dia 18 de janeiro de 2020, ocorreu a Assembleia Geral Ordinária do 1º Semestre de 2020, com a presença dos associados da ACENBI.

# MUTIRÃO GERAL DA ACENBI DO ANO DE 2020



Na ACENBI, temos o costume de realizar o mutirão com todos os associados, que ajudam voluntariamente. O intuito deste mutirão é preservar e realizar a manutenção das instalações da associação, além disso, criar um vínculo de interação entre os presentes. Após o término, é realizado uma confraternização. Este mutirão ocorreu no dia 02 de Fevereiro de 2020.



# Noite do Sushi no Parque Maeda

Foi realizado a Noite do Sushi, no dia 08 de Fevereiro de 2020, em parceria com o Parque Maeda. Com o objetivo das pessoas apreciarem a comida típica japonesa e levantarmos fundos para a Escola de Língua Japonesa de Indaituba.





# TREINAMENTO DE BRIGADISTA DE INCÊNDIO - NA ACENBI



No dia 29 de Fevereiro de 2020, foi realizado o treinamento de brigadista de incêndio para os associados da ACENBI, com o objetivo de orientar os princípios básicos de segurança.

# Jantar do Fujin - Udon



Promovido pelo Depto. das Senhoras (Fujinkai) e realizado no dia 07 de março, na Sede Social, com a finalidade de arrecadar fundos para as entidades filantrópicas como a APAE, Lar dos Velhos entre outras, através de um dos principais pratos típicos japoneses, o Udon.

# CHÁ BENEFICENTE



O Chá Beneficente, é realizado em prol da Escola de Língua Japonesa de Indaiatuba, através de um bingo, na Sede Social da ACENBI. Estava previsto para ocorrer no dia 15 de Março de 2020. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# Festa do Chopp

A tradicional Festa do Chopp , sendo a 30ª edição, estava agendada para ocorrer no dia 18 de Abril de 2020, no Pavilhão da Viber em Indaiatuba SP. Visando disseminar a cultura japonesa, com pratos típicos, dança Bon Odori, apresentação do Taikô, apresentação de Beisebol e Softbol entre outras atividades, para arrecadar fundos para associação. Contamos com a colaboração dos associados e amigos no trabalho voluntário deste evento. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.





# Festival do UDON - Depto. de Ongako-AIKO-Kai



Festival de Udon é um evento tradicional da culinária japonesa dentro da associação. É promovido pelo Depto. de Ongaku-Aiko-Kai da ACENBI e estava agendado para ocorrer no dia 25 de abril de 2020, na Sede Social. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.

# TORNEIO DE GUEITEBOL - 1º DE MAIO

O Torneio de Gueitebol da ACENBI, agendado para o dia 1º de maio de 2020, no Centro Esportivo. Seu objetivo é promover o esporte entre os associados (desde os jovens aos idosos), além de criar um vínculo de interação entre os presentes. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# UNDOKAI

O Undokai é um dos eventos mais importantes dentre as atividades realizadas durante o ano, na ACENBI. É uma tradicional gincana poli-esportiva, que resgata a história dos fundadores e associados ao longo do tempo na associação. É voltado para toda a família e conta com brincadeiras, competições, alegrias e muita diversão, durando o dia inteiro, além da participação dos associados, convidados e autoridades. Foi agendado para o dia 03 de maio de 2020, o Undokai no Centro Esportivo. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.





# UNDOKAI

## Radio Taiso - Ginástica

O Undokai inicia-se com a execução dos hinos nacionais brasileiro e japonês e logo em seguida, é feita a ginástica, chamada Radio Taiso.





# UNDOKAI PROVAS





# Dias das Mães

Agendado no dia 09 de maio para homenagear todas as mães da ACENBI, promovido pelo Depto. de Jovens (Seinenkai), apresentando diversas peças teatrais, música, dança, taikô e workshops de artesanato, na Sede Social da ACENBI. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# Concursos da CBLJ - Escola de Língua Japonesa

A Escola de Língua Japonesa de Indaiatuba tem atendido a comunidade da cidade no aprendizado e na divulgação da Língua Japonesa. Os alunos possuem a oportunidade de participar de inúmeros concursos, sendo um deles o **Concurso Nacional de Desenho, Shodo, Caligrafia e Redação da CBLJ** (Centro Brasileiro de Língua Japonesa), agendado para o dia 24 de maio na Escola de Língua Japonesa em Indaiatuba SP.



Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# Festa Junina

O Departamento de Beisebol e Softbol em conjunto com a ACENBI, promovem a tradicional Festa Junina, agendada para os dias 06 e 13 de Junho de 2020, no Centro Esportivo. Contando com a participação dos alunos das Escolas Municipais de Indaiatuba: EMEB Miyoji Takahara e EMEB Prof.º Osório Germano e Silva Filho, na tradicional quadrilha. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.





# Festa Junina



# Dia da Comunidade Japonesa

Este evento foi incluído no Calendário Oficial do Município de Indaiatuba SP em homenagem ao Centenário da Imigração Japonesa e comemorado no 3º domingo do mês de junho, sendo assim, agendado para o dia 21 de junho, na Sede Social. Tendo apresentações ligadas a Cultura Japonesa como danças, Kendô, Taikô e Karaokê. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.





# Dia da Comunidade Japonesa





# FENUI – Festa das Nações

É uma festa organizada pela AEEI – Associação das Entidades Étnicas de Indaiatuba e pelas principais Etnias associadas da cidade (japonesa, italiana, suíça, alemã, negra e nordestina). No evento cada Etnia tem a oportunidade de divulgar e apresentar a sua cultura, folclore e culinária. No ano de 2020 este evento estava agendado para ocorrer nos dias 03, 04 e 05 de julho, no Pavilhão da Viber.



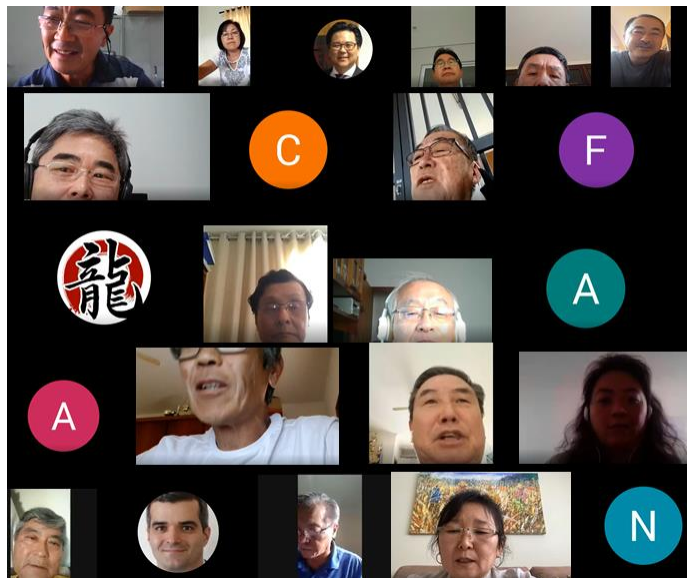
Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.

# FENUI – Festa das Nações



# ASSEMBLEIA GERAL ORDINÁRIA DO 2º SEMESTRE DE 2020

No dia 18 de julho de 2020, ocorreu a Assembleia Geral Ordinária do 2º Semestre de 2020 no formato virtual, com a presença dos associados da ACENBI.





# CONCURSO DA CANÇÃO JAPONESA



Bastante difundido e praticado em nossa Associação, o concurso a nível Regional, sendo a 34ª edição, estaria sendo realizado na Sede Social, no dia 02 de agosto, com a participação de cantores de Indaiatuba e Região. Desde 2007, este evento faz parte do Calendário Oficial do Município. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.

# Sukiyaki

Evento do Sukiyaki (Prato típico japonês), estava agendado para ocorrer no dia 15 de agosto, na Sede Social, em prol de arrecadar fundos para o Depto. de Jovens (Seinenkai) e Depto. de Beisebol e Softbol. Tradicionalmente realizamos este evento, que possui o objetivo de confraternização entre os associados e convidados. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.





# Torneio T-Ball Massaharo Kanasaki

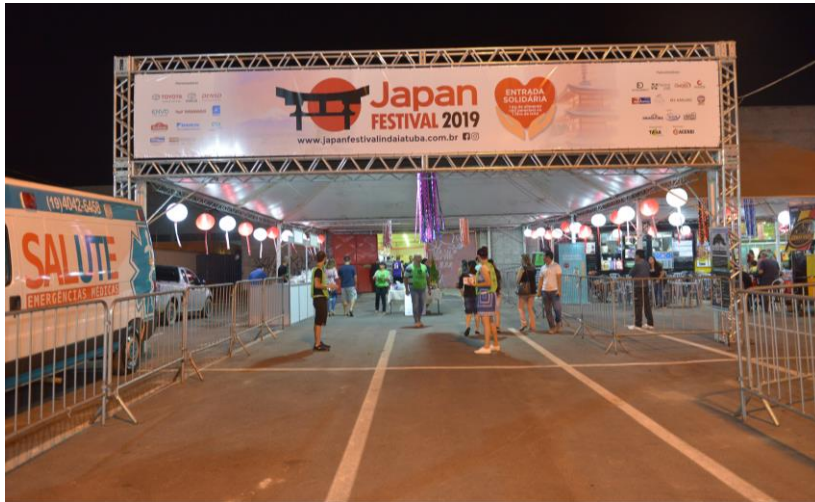


O Torneio Massaharo Kanasaki foi agendado para ocorrer nos dias 12 e 13 de Setembro de 2020, no Centro Esportivo da ACENBI, envolve a Categoria T-Ball (6 à 8 anos), participaram nos dias 7 e 8, onde se divertiram bastante na nossa associação. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, todos os torneios, amistosos e jogos de Beisebol e Softbol foram cancelados.



# JAPAN FESTIVAL INDAIATUBA MATSURI

Este evento veio unificar a Festa do Sushi e Festa Bon Odori Chopp, cujo nome foi alterado de INDAIATUBA MATSURI para JAPAN FESTIVAL INDAIATUBA MATSURI e foi agendado para ocorrer no mês de Outubro em 2020, sendo nos dias 09, 10, 11 e 12 de Outubro, no Pavilhão da Viber. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# JAPAN FESTIVAL INDAIATUBA MATSURI

Idealizada principalmente para festejar a tradição japonesa, com apresentações de cantores de músicas japonesas, neste ano com a apresentação dos grupos danças, Bon-Odori, shows musicais, Taikô da Regional Centro Norte de São Paulo e de Indaiatuba, bazaristas com produtos orientais, exposições, além da parte gastronômica, com os pratos tradicionais e outros. Tem a finalidade de arrecadar fundos para complementação das despesas de manutenção geral da ACENBI e da Escola de Língua Japonesa.





# Algumas fotos da última edição:

























# JAPAN FESTIVAL INDAIATUBA TO GO

Como não tivemos o evento presencial do JAPAN FESTIVAL INDAIATUBA MATSURI, por conta da pandemia de Covid-19, quisemos manter a tradição do evento, mas num formato diferente.

Diante disso, promovemos o evento Japan Festival Indaiatuba To Go (Sistema de Retirada), nos dias 07, 14 e 21 de Novembro, com pedidos feitos antecipadamente e retirada no Centro Esportivo da ACENBI nos dias citados acima.



*Vem aí!*

ACENBI  
**Japan Festival**  
INDAIATUBA  
SISTEMA DE RETIRADA *to go!*

Pedidos antecipados e retirada nos dias  
**7, 14 e 21/NOV**

Fique ligado! Em breve, mais informações.

  
PEDIDO ONLINE

The poster features a background illustration of Mount Fuji and a traditional Japanese torii gate. The text is primarily in red and black, with a white background for the main text area. A red banner highlights the dates of the event.

# KEIROKAI

Realizado pelo Depto. das Senhoras, o Keiroukai (homenagem aos idosos - oficialmente comemorado no Japão na 3ª segunda-feira de setembro) aconteceu no dia 13 de **setembro**, mas sua comemoração foi realizada de forma não presencial, em que o departamento providenciou lembranças em que podiam ser entregues nas residências ou retiradas no local destinado. O motivo desta comemoração não ocorrer presencialmente, foi por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus.





# TORNEIO TOSHIRO TAKUMA - CATEGORIA INFANTIL



Nos dias 17 e 18 de Outubro de 2020, no Centro Esportivo da ACENBI, a Categoria Infantil (11 e 12 anos), teria o Torneio Toshiro Takuma. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, todos os torneios, amistosos e jogos de Beisebol e Softbol foram cancelados.

## TORNEIO CIRCUITO DAS FRUTAS - CATEGORIA PRÉ-INFANTIL



Nos dias 07 e 08 de Novembro, no Centro Esportivo da ACENBI, estava agendado para ocorrer o Torneio Circuito das Frutas da Categoria Pré-Infantil de Beisebol. Torneio este é marcado pela amizade e superação. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, todos os torneios, amistosos e jogos de Beisebol e Softbol foram cancelados.



# ENCERRAMENTO DA ESCOLA DE LÍNGUA JAPONESA

No dia 28 de novembro, via virtual, ocorreu o encerramento do ano letivo de 2020 da Escola de Língua Japonesa, com a presença de pais, alunos, associados e autoridades, contando com diversas apresentações virtuais dos alunos da escola.



## CONVITE

Informamos que a Festa de Encerramento do ano letivo de 2020 do Nitigo Gakko será no dia 28 de novembro de 2020, a partir das 10h00 da manhã.

Pela primeira vez, este evento será realizado de forma **online**, através do aplicativo Google Meets. O link da reunião online será enviado no dia do encerramento.

Contamos com a presença de todos os alunos e familiares!

Escola de Língua Japonesa de Indaialuba



NITIGO GAKKO



# SOFT-MISTO

Este evento Soft-Misto, promovido pela Categoria de Jovens – Seinenkai, foi agendado para ocorrer nos dias 12 e 13 de Dezembro de 2020, no Centro Esportivo da ACENBI, sendo a 11ª edição. Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.



# MOTI-TSUKI E BONENKAI DA ACENBI

O Moti-Tsuki e Bonenkai da ACENBI são eventos tradicionais ocorridos sempre no final de cada ano e estava agendado para ocorrer na Sede Social da ACENBI, no dia 19 de dezembro de 2020.

Contudo, por conta das restrições de aglomeração por causa da pandemia do coronavírus, este evento foi cancelado.

O Moti-Tsuki é representado pela realização do Motigome (tipo de arroz utilizado) sendo socado e amassado em pilão de pedra, unindo os grãos (já cozidos) até formar uma massa uniforme e consistente.





# MOTI-TSUKI E BONENKAI DA ACENBI

Após isto, os motis são preparados pelos associados. A finalidade deste preparo é distribuir os motis no 1º dia do novo ano (evento do Shinnenkai), para que possa trazer sorte e prosperidade.

O Moti Tsuki, significa Bolinho da Prosperidade, sendo uma tradição milenar japonesa.



# MOTI-TSUKI E BONENKAI DA ACENBI

O Bonenkai da ACENBI acontece no mesmo dia do Moti-Tsuki, em que é feita a confraternização entre todos os associados e convidados através de um jantar.





# Campeonatos de Beisebol e Softbol durante o ano de 2020



No dia 26 de Janeiro de 2020, no Centro Esportivo da ACENBI, ocorreu a Clínica de Beisebol com a Jogadora Mika Konishi e atletas do Depto. de Beisebol e Softbol da Associação.



No dia 29 de Fevereiro de 2020, ocorreu no Centro Esportivo da ACENBI, o Amistoso das Categorias Pré-Infantil, com os times Indaiatuba e Blue Jays.



As meninas do Softbol da Categoria Sub 11 em um treino de retorno no mês de Outubro de 2020, após as liberações parciais das medidas restritivas da pandemia de Covid-19.



As meninas do Softbol da Categoria Sub 11 em um treino no mês de Janeiro de 2020.





A Categoria Infantil para um amistoso em Ibiúna, ocorrido no início do ano de 2020, antecedendo o início da pandemia de Covid-19.



A Categoria Pré-Júnior de Beisebol em um treino no mês de Janeiro de 2020.





**ACENBI**

**ASSOCIAÇÃO CULTURAL, ESPORTIVA NIPO BRASILEIRA DE  
INDAIATUBA**

**31 de dezembro de 2020**

**SEDE SOCIAL:** Rua Humaitá, 1710 Cep 13339.140 Indaiatuba.SP  
**CENTRO ESPORTIVO/SECRETARIA:** Rua Chile, 689 Fone 19/3834-2584 Cep 13338.130 Indaiatuba.SP  
e-mail: [acenbi.idt@gmail.com](mailto:acenbi.idt@gmail.com) // site: [www.acenbi.org.br](http://www.acenbi.org.br)